

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 43 (1956)
Heft: 11: Zoologische Gärten

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Ausführung
sämtlicher
Innenausbauten



Karl Steiner

Bauschreinerei + Möbelfabrik
Ladenausbau
Coiffeureinrichtungen

Türen aller Arten
Schränke + Küchenausbauten
Fensterausbauten

Täfer + Decken
Schalldichte Konstruktionen
Trennwände + Verschalungen

Moderne Buffetanlagen
Bar- + Kühlkorpusse
Einbausitzgruppen
Tische + Bestuhlungen

Ladeneinrichtungen
für alle Branchen
Einzelmöbel + Vitrinen
Schaufensterausbauten
Komplette Coiffeureinrichtungen
für Damen- + Herrensalons

Zürich 11/50
Hagenholzstraße 60
Telefon 46 43 44

GÖHNER NORMEN

vereinfachen
individuelles Bauen

Wir fabrizieren 535 ver-
schiedene Norm-Fenster u.
-Türen, ferner normierte
Kombi-Einbauküchen,
Luftschutz-Fenster u. -Türen,
Carda-Schwingflügelfenster.
Verlangen Sie unsere
Massliste und Spezial-
prospekte. Besichtigen Sie
unsere Fabrikausstellung

Hegibachstr. 47, Zürich 7/32
Telefon 051 / 24 17 80
Vertretungen in
Bern, Basel, St. Gallen, Zug,
Biel, Genève, Lugano

ERNST GÖHNER AG ZÜRICH



PORZELLANFABRIK ARZBERG · ARZBERG/OFR.

Bezugsquellen durch Keragra GmbH., Talstr. 11, Zürich, Tel. (051) 23 91 34

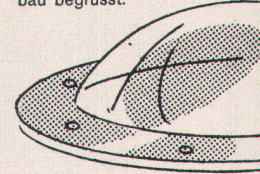
Neue

Möglichkeiten im Oberlichtbau

bieten die ästhetisch wie licht-
technisch bahnbrechenden
Scherrer-Lichtkuppeln aus
unverwüstem, 92% licht-
durchlässigem Perspex.

CUPOLUX (ges. geschützt)

ist das ideale Oberlicht für
moderne Bauten, für re-
präsentative Innenräume.
Beispiellos einfache Montage.
CUPOLUX, in 6 Grössen und
Formen vorfabriziert, wird
von führenden Architekten
als die Neuheit im Oberlicht-
bau begrüsst.



Verlangen Sie unsern
detaillierten Prospekt

JAKOB SCHERRER SÖHNE

Allmendstrasse 7 Zürich 2
Tel. 051 / 25 79 80

CUPOLUX

Große Firma auf dem Gebiete der Innendekoration sucht einen

Mitarbeiter für die Verkaufsabteilung

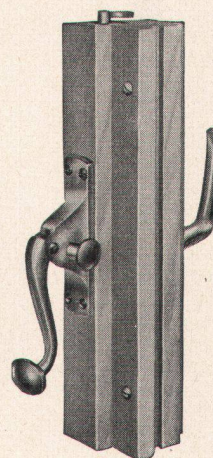
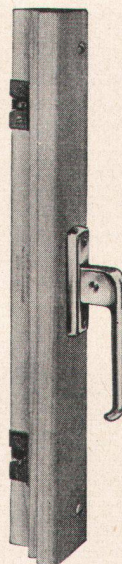
Anforderungen: Fähigkeit zur Leitung einer Verkaufsabteilung. Erfahrung in den technischen und dekorativen Fragen der Innendekoration. Geschick in der Kundenberatung und Organisation verkaufstechnischer Fragen. Architekt oder Innenarchitekt bevorzugt, eventuell auch Kaufmann mit höherer Bildung.

Geboten wird eine entwicklungsfähige Dauerstelle in alteingeführter Firma in großer Stadt. Gute Honorierung und Fürsorgekasse.

Bewerber sind gebeten, eine handschriftliche Offerte mit Photo, Lebenslauf, Gehaltsansprüchen und Zeugnisabschriften zu richten an: *Institut für Angewandte Psychologie Zürich, Merkurstraße 20.*

OFA 24856 Z

Neue, verdeckte «HANSCH»- Espagnolette



Fabrikant:

Hans Schärer
Baubeschlägefabrik
Rapperswil (Aargau)
Telephon 064 / 3 42 69

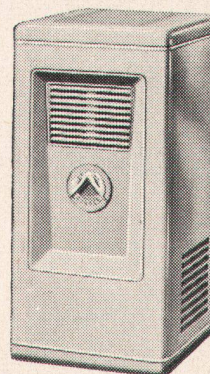


Seit 1896

Bauschreiner-Arbeiten, Innenausbau, Möbel
Lienhard Söhne, Zürich

Albisstraße 131, Telephon (051) 45 12 90

QUAKER seit 30 Jahren der meistbegehrte Ölofen



QUAKER-Öl-Raumheizöfen sind Spitzenprodukte der modernen Feuerungs- und Heizungstechnik.

Der QUAKER zählt zum Besten auf dem Gebiete der individuellen Raumbeheizung.

Für jedes Heizproblem finden Sie den geeigneten QUAKER mit Leistungen von 35 bis 500 m³. Es stehen heute eine große Zahl verschiedener QUAKER Deluxe und Industrietypen mit Stahl-, Guß- oder Kachelumbau für alle Verwendungszwecke zur Verfügung: für Einzel- oder Mehrzimmerwohnungen, Restaurants, Hotels, Tea-Rooms, Säle, Kirchen, Einfamilienhäuser, Fabrik- oder Lagerräume usw.

Die vorfabrizierten und individuellen QUAKER-Warmluft-Ölheizungen in Nischen, von der einfachen Mauernische bis zur künstlerisch gestalteten Kachelverkleidung, sind die ideale Heizanlage für Etagen-Wohnungen und Einfamilienhäuser.

Günstige Preise ab Fr. 375.-

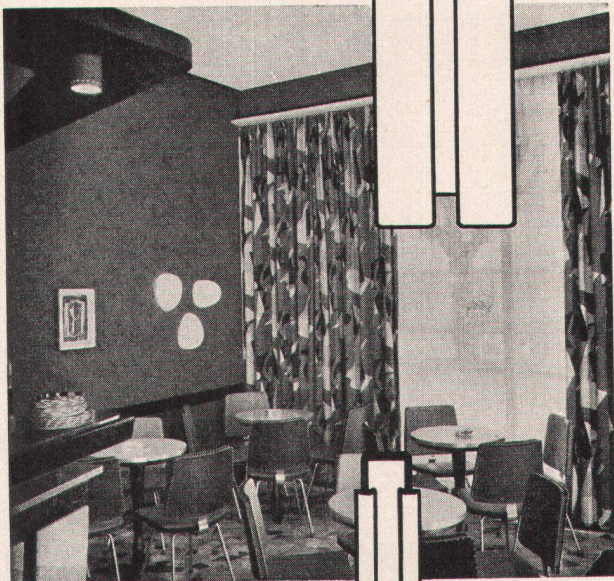
Unser ausgebildetes Personal bearbeitet Ihre Pläne, führt Wärmeberechnungen durch, löst die installationstechnischen Probleme und steht für unverbindliche, fachmännische Beratung gerne zur Verfügung.

Verlangen Sie unverbindlich unsere detaillierten Prospekte.

Lu-matic AG.

LUZERN
Friedenstraße 5 Tel. (041) 3 32 32

Die leise Vorhang-Einrichtung



SILENT GLISS läßt sich in jeder denkbaren Kombination und Variation – auch gebogen bis zu 8 cm Radius – rasch und einfach montieren. Die am Vorhangstoff befestigten Nylonelemente gleiten samtweich und leise in den Aluminiumschienen: kein Klemmen und Rasseln. Um das unschöne Durchhängen der Zugschnüre zu verhüten, werden diese in isolierten Kanälen geführt. SILENT GLISS trägt das Gütezeichen Q des Schweiz. Institutes für Hauswirtschaft.



Im Fachgeschäft erhältlich
Bezugsquellennachweis:

F. J. Keller & Co.
Metallwarenfabrik, Lyß/BE
Telephon (032) 8 43 06

Schnurzugprofil

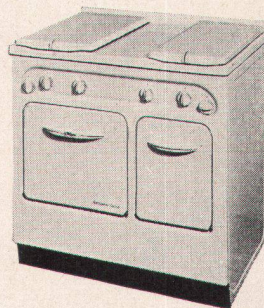
Nylongleiter

Schleuderzugprofile

Morgen beginnt ein neues Leben!



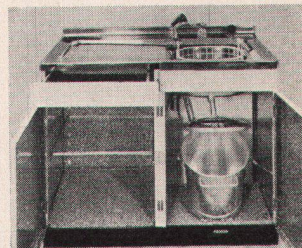
Mein erstes ist ein Kochherd



mit 4 Platten oder Brennern und im Zentrum Arbeitstisch von 26 cm Breite, 1 großer Backofen mit Thermostat und 1 Grillofen.

Mein zweites ist ein Spültisch

mit Becken, Dusche und Abtropfbrett. Schrankunterbau aus emailliertem Stahlblech und Kehrlicheimer.



Mein drittes hübsche Metallschränke

aus emailliertem Stahlblech, passend zum Herd und zum Spültisch.

Mein viertes eine Arbeitsnische

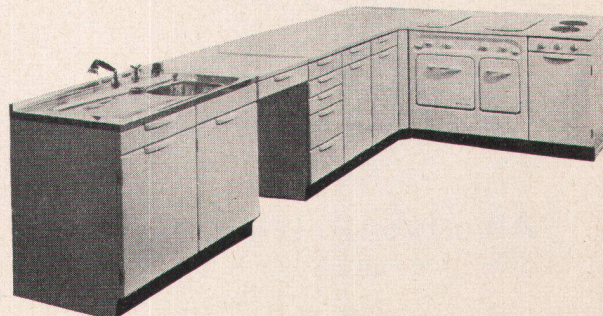
praktisch und angenehm beim Vorbereiten und Rüsten der Speisen.



Und mein ganzes eine LE RÊVE-Kombination

gefällig und rationell, worin alle Gefäße, Geschirre, Flaschen, Vorräte usw. in Griffnähe untergebracht werden.

Die LE RÊVE-Möbel-Elemente wählen Sie nach Bedarf und Möglichkeit und ergänzen diese beliebig mit der Zeit.



LE RÊVE AG, Möbel, Herdfabrik und Emaillierwerk, Genf-Acacias

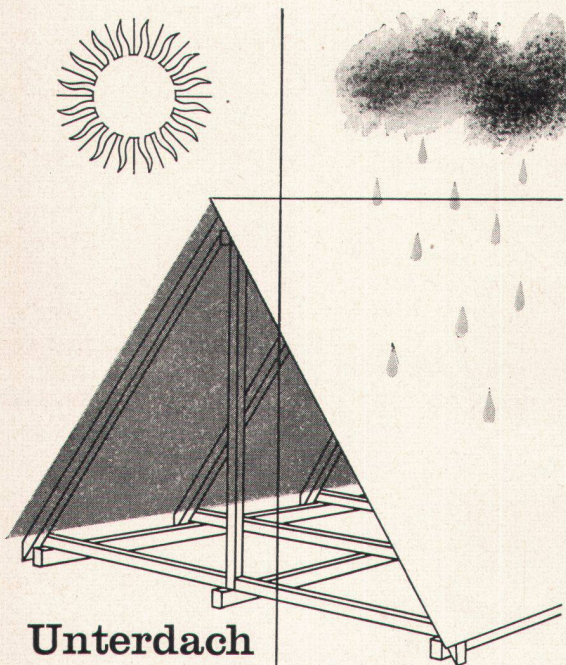
NATURSTEINVERKLEIDUNG «SALIR»

Gespaltene Natursteinstreifen mit bewegt-rauher Oberfläche und maschinell bearbeiteten Kanten • Wetterfestes, unverwüstliches Material für Außenverkleidungen von Hausfassaden, Ladenfronten, Hauseingängen, Pfeilerverkleidungen, Durchfahrten usw. • Spezialprospekt und Offerten versetzt oder unversetzt durch:

SPONAGEL & CO. ZÜRICH

Sihlquai 139-143

Tel. (051) 42 76 00



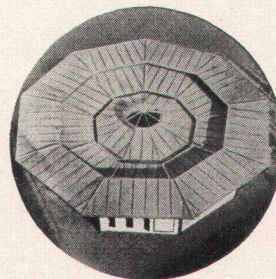
Unterdach

Die auf den Sparren verlegten Platten bilden ein Unterdach, welches besten Schutz vor eindringender Nässe, Flugschnee, Staub sowie Feuerübergriff gewährleistet. Die grossformatigen und leichten Platten gestatten eine einfache und rasche Verlegung.

Eternit

Eternit AG. Niederurnen
Téléfon 058 41555

LEICHTMETALLBAU
BAUSPENGLEREI
VORFABRIZIERTE
SPENGLERARBEITEN

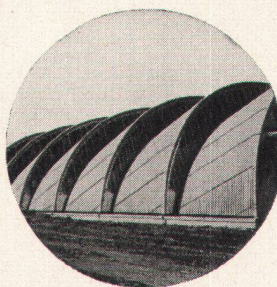


MARKTPAVILLON ST. GALLEN



ST. JAKOBSTRASSE 11 ST. GALLEN, TEL. 071 22 20 31/32

GUMMIBANDWERBEREI GOSSAU



WANDVERKLEIDUNGEN
FENSTERBÄNKE
LEICHTMETALLDÄCHER
BAUELEMENTE

Avro - Dry-Tumbler

Schweizer-Fabrikat

zur vollautomatischen Wäschetrocknung

immer mehr gefragt

Albert von Rotz Ing. Basel 12

MASCHINENBAU

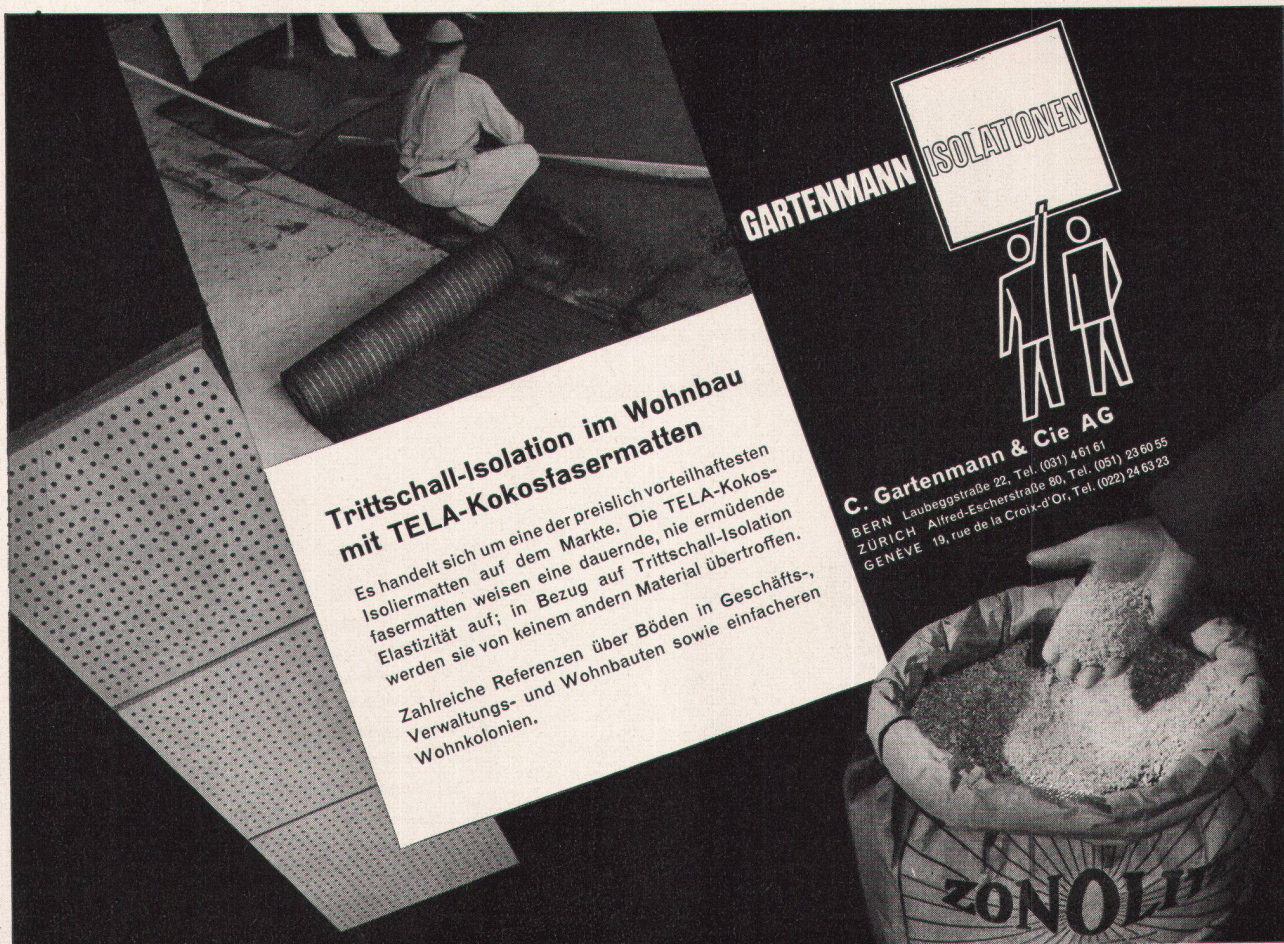
Friedensgasse 64-68

Tel. (061) 22 16 44/43/42



AVRO POP 1

Vollautomatische
Waschküche
in einem
Appartementhaus



GARTENMANN ISOLATIONEN

C. Gartenmann & Cie AG
 BERN Laubeggstrasse 22, Tel. (031) 4 61 61
 ZÜRICH Alfred-Escherstrasse 80, Tel. (051) 23 60 55
 GENÈVE 19, rue de la Croix-d'Or, Tel. (022) 24 63 23

Tritttschall-Isolation im Wohnbau mit TELA-Kokosfasermatten

Es handelt sich um eine der preislich vorteilhaftesten Isoliermatten auf dem Markte. Die TELA-Kokosfasermatten weisen eine dauernde, nie ermüdende Elastizität auf; in Bezug auf Tritttschall-Isolation werden sie von keinem andern Material übertroffen.

Zahlreiche Referenzen über Böden in Geschäfts-, Verwaltungs- und Wohnbauten sowie einfacheren Wohnkolonien.



FENSTERBÄNKE



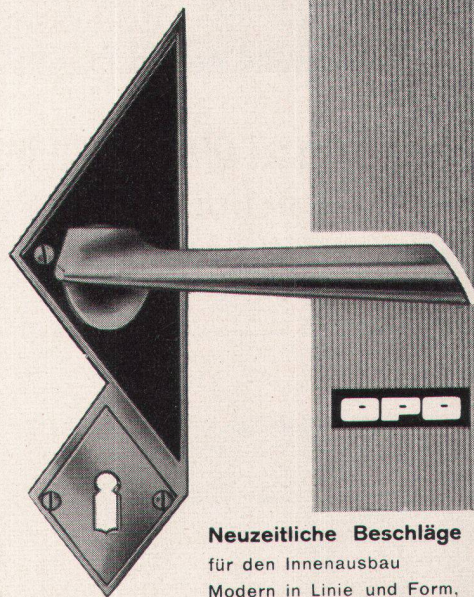
In allen Metallen, genormt oder Spezialausführung nach jeder Zeichnung.

Zargen, Türen und Tore
 Leichtmetall-Fenster
 Schaufensteranlagen
 Metallkonstruktionen
 Luftschutzbauteile
 Gepresste Profile
 Blech- und
 Schweisskonstruktionen

Eisen- und Metallbau
 Profilpresswerk

Jul. Hädrich & Co.

Freilagerstrasse 29
 Zürich 9/47
 Telefon (051) 52 12 52



Neuzeitliche Beschläge
 für den Innenausbau
 Modern in Linie und Form,
 vollendet in der Ausführung

PAUL OESCHGER + CIE. ZÜRICH 11/52

LANDHUSWEG 6/8

(051) 46 70 33

MÜLLER

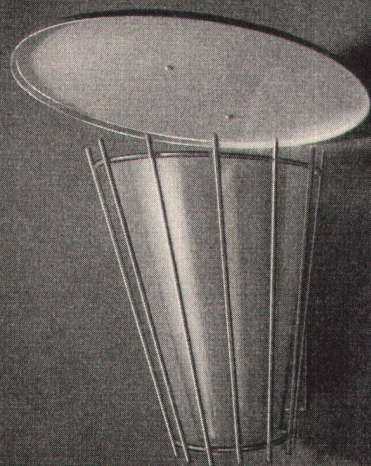
Ausführung der Heizungs- und Warmwasserbereitungsanlage
mit vollautomatischer Ölfeuerung

in den Neubauten des Nationalzirkus Knie, Rapperswil



JOH. MÜLLER HEIZUNG UND LÜFTUNG AG. RÜTI-ZCH.

Besichtigen Sie unsere vielseitige moderne Ausstellung.



Paul Eberth U.S.

BELEUCHTUNGSKÖRPER

ZÜRICH TALSTRASSE 43

TELEPHON 25 67 43

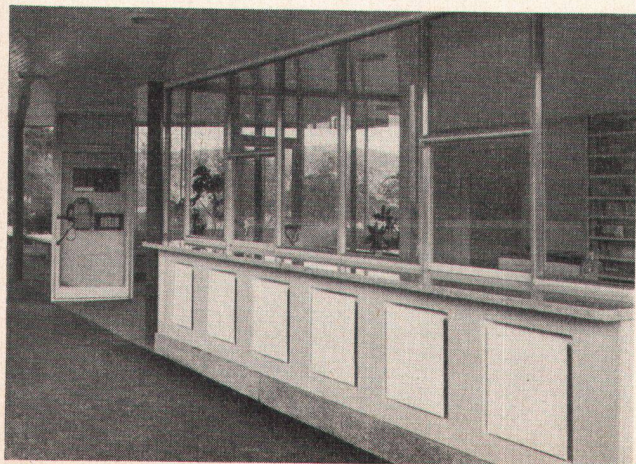
Flex-Jalousien

der neuzeitliche
Sonnenschutz
keine Blendung
volles Tageslicht

im gemütlichen
Heim,
für Schaufenster,
Büro, Ateliers,
Werkstätten,
Restaurants.

Karl Wilhelm
Rolladen und
Sonnenstoren
Zürich 8
Mühlebachstr. 164
Tel. (051) 24 70 77
34 78 18

Die Spezialfirma für Sonnenschutz



H. Wolfermann-Nägeli

EISEN- UND METALLBAU



Mürtschenstraße-Albulastraße 16 Zürich 9/48

Tel. (051) 52 44 12

SOUNDEX

die unbrennbare Decken-Platte

für Akustik, Ventilation und Strahlungsheizung

SCHNEIDER & Co AG
Winterthur · Basel · Bern · Lausanne

2 X ELECTROLUX



**NEUE EINBAU-KÜHLSCHRÄNKE
ZU 50 UND 80 LITER INHALT**

Formschöne Modelle
mit der einzigartigen
Qualitätsgarantie

**NEUE, INTERESSANTE
PREISGESTALTUNG**

Verlangen Sie doch bitte unser
unverbindliches Angebot.

ELECTROLUX AG. ZÜRICH

Badenerstr. 587 Tel. (051) 52 22 00

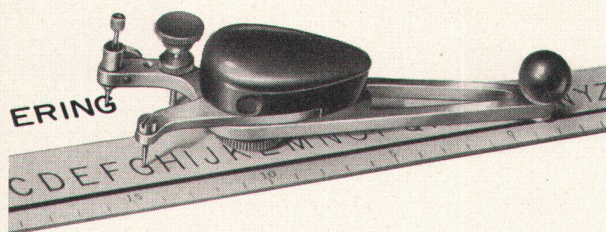
**Gebr.
Tuchschmid AG
Frauenfeld und
Zürich**



Leichtmetallfenster



LEROY für einheitliche
Planbeschriftung



- Amerikas populärstes Schreibgerät, international als das beste anerkannt
- Einheitliche, perfekte, im Original und in der Reproduktion gut lesbare Schrift
- Einfache Handhabung – ohne Tricks!

Verlangen Sie heute noch Prospekt 55 L

Generalvertretung und Alleinverkauf:

GRAB & WILDI AG

ZÜRICH 1/23 Seilergraben 59 Tel. (051) 24 35 88
URDORF Bahnhofplatz Tel. (051) 98 76 67



Panzerschränke
schweißbrennsicher

Kassenschränke
feuer- und diebessicher

Tresoranlagen

Schalteranlagen

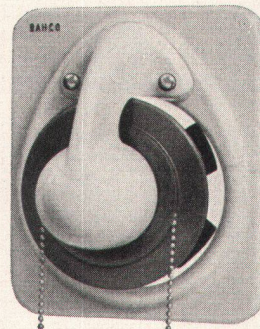
Stahlmöbel

Planschränke

**KABA-Zylinder-
Sicherheitsschlösser**

Bauer AG, Zürich 6/35
Nordstraße 25, Telefon 28 40 03

BAUER AG



Es lohnt sich

in Ihren Kostenvoranschlägen den neuen, form-
schönen BAHCO-Küchenventilator vorzusehen.



- verhindert fettige Niederschläge in Küche und Wohnung
- Kochgeschmack in Haaren und Kleidern
- Wärmeverlust im Winter usw.
- Erspart Reinigungsarbeit und Unterhaltskosten

Verlangen Sie Prospektunterlagen von

WALTER WIDMANN AG · ZÜRICH 1

Löwenstraße 20

Telephon (051) 27 39 96

Zimmerarbeiten

übernimmt zu vorteilhaften Bedingungen:



Neubauten / Umbauten
Treppenaufbau / Reparaturen

ZIMMEREIGENOSSENSCHAFT ZÜRICH 4 Bullingerstraße 41, Telefon 23 27 92



Mit profilierten
PERFEKT
Armierungsnetzen

10 x raschere Ver-
legearbeit!

Mehr als 50% Gewichtsersparnis
Ausführlicher Katalog mit Berech-
nungstabellen durch:

EMIL HITZ
Fabrik für Drahtgeflechte
Zürich 3 Grubenstr. 29 Tel. 33 25 50
Zweigbetrieb Basel:
Ob. Rebgrasse 40 Tel. 32 45 92

Kunststeinfabrik

Otto Mayer, Bürglen

Kies- und Terrazzowerk

Tel. (072) 5 42 01 Bahnanschluß



Verkleidungsplatten

Treppen, geschliffen

Steinhauerarbeiten in den üblichen Ausführungen

Kunststeinsande in allen Farben

Kompostsilos OM und Kaminhüte OM

Gehwegplatten

KLINKER
BODENPLATTEN

BAU-STEINE

GANZ & CIE EMBRACH A.G.

GEGRÜNDET 1805

TELEFON (051) 96 22 62



RUETZ & ISLER ZÜRICH 6



HEIZUNG
SANITAR

Moderne Telefonkabinen · Schalldichte Türen und Isolationen

Verkaufsbüro Zürich

Claridenstraße 47

Telephon (051) 23 29 46

A. BLASER & CO. SCHWYZ

CUENI

**NATURSTEIN
MARMOR**

CUENI + CIE. AG. LAUFEN (Jura)
Telephon 061 / 89 60 77

Für das Flachdach

beziehen Sie Teerdachpappe, teer-
freie Dachpappe «Beccoid», As-
phal Isolierplatte «Beccoplast» mit
Juteeinlage, Klebmassen durch

Beck & Cie., Pieterlen

Fachmännische Beratung

Wie baue ich ein gutes Cheminée?

Darüber gibt Ihnen das bewährte

Cheminée-Handbuch

von Ing. W. Häusler, Zürich

aufschlußreiche Antwort.

Zu beziehen zum Preise von Fr. 14.50 beim Institut
für Wärmewirtschaft, Ceresstraße 27, Zürich 8
(Versand per Nachnahme)

Za. 2908 '56

Figürliche

und ornamentale

Holzskulpturen

für Gebäude und Möbel

nach Entwurf

des Architekten,

Modell

oder eigenem Entwurf

Josef Schibig

Holzbildhauer

Steinen SZ

Telephon (043) 9 34 39

MARMORWERK BASEL

AKTIENGESELLSCHAFT

REINACHERSTRASSE 261 TEL. (061) 34 68 33

SÄMTLICHE ARBEITEN IN

NATURSTEIN UND MARMOR

FASSADENVERKLEIDUNGEN, TREPPEN, BÖDEN
GRABDENKMÄLER, ALTARE, CHEMINÉES

Neue Effekte
neue Vorteile
durch Glasbausteine

Für Aussenwände und Innenausbauten,
Oberlichter usw.

Prospekte, Auskünfte und techn. Beratung
durch die Spezialisten für Glasbetonbau

SSF

Schneider, Semadeni + Frauenknecht
Zürich 4, Feldstr. 111, Tel. (051) 27 45 63



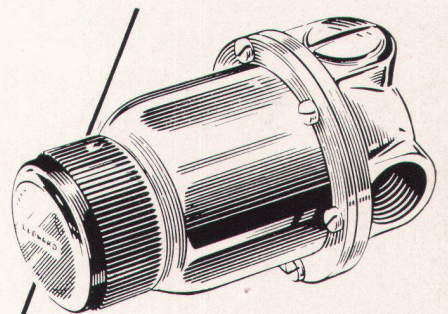
Duschen — ein wahres Vergnügen

Eine richtige Dusche ist das gesündeste Bad, das es gibt. Wie herrlich, wenn der erfrischende Strahl die Haut massiert und das wohlig temperierte Wasser die Lebensfreude steigert.

Nur ein paar Worte

Aber... man muß sich auf die Dusche verlassen können. Man muß sicher sein, daß sie keine launischen Sprünge macht, sonst kann es gefährlich werden. Da bietet die LEONARD-Thermostat-Sicherheits-Mischbatterie Gewähr für eine ständig gleichmäßige Temperatur, so wie man sie sich wünscht — nicht zu heiß, nicht zu kalt. Dabei spart man Wärme und Wasser... und erlebt immer wieder die Freude ungetrübten Genusses.

Verlangen Sie bitte Prospekt Nr. 69 und weitere Auskunft



Leonard

(Welt-Patente)

**THERMOSTAT-SICHERHEITS-
MISCHBATTERIEN**

WALKER, CROSWELLER & CO. LTD.

Cheltenham / England

Filiale:

ZÜRICH 4

Badenerstraße 148

Telephon (051) 25 38 38

Filialen und Vertretungen in 28 Staaten



Vertikale Außenwandelemente

Zerstäuberturm der Seifenfabrik
Friedrich Steinfels AG, Zürich
Fassaden mit Durisol-Außen-
wandplatten, 10 cm stark
Architekt: L. M. Boedecker, Züri

Durisol AG für Leichtbaustoffe
Dietikon/Zürich
Telephon (051) 91 86 65

Durisol